

# Wordpress instalazioa

## Instalatu aurretik

### Zerbitzaria

Gure zerbitzariak eduki beharrekoak hauek izango dira:

- Zure zerbitzarirako sarrera (*shell* edo FTP) bitartez
- FTP bezero bat (instalazioa lokalean egiten bada ez dugu beharko)
- Testu-editore bat
- Nabigatzaile bat

Gure zerbitzariak aldiz wordpress instalatzeko minimo batzuk edukitzea beharrezkoa izaten da:

- PHP 4.1 edo berriagoa
- MySQL 3.23.23 edo berriagoa
- Apache-rentzako *mod\_rewrite* modulua

## Instalazioa

1.- Lehenik eta behin Wordpress jaitsi beharko dugu. Horretarako Wordpress azken bertsioa eskuratuko dugu <http://wordpress.org> helbidetik.

2.- Gure zerbitzarian datu base bat eta datu base horrentzako erabiltzaile bat sortu beharko dugu.

Zerbitzarira zuzeneko atzipena ez badugu, gure zerbitzariko arduradunari eskatu beharko dizkiogu.

Gure kasuan badugu. Komando lerroa erabiliz eta administratzaile izanik horrela egingo litzateke datu-base eta erabiltzaile berria.

```
root@etxea:/ # mysql -u root -p
Enter password:
Welcome to the MySQL monitor.  Commands end with ; or \g.
Your MySQL connection id is 11 to server version: 4.0.23_Debian-3ubuntu2-log

Type 'help;' or '\h' for help. Type '\c' to clear the buffer.

mysql> create database wordpress;
Query ok, 1 row affected (0.03 sec)

mysql> grant all privileges on wordpress.* to "erabiltzaile"@localhost
identified by "3zduzu4smatu%%ko";
Query OK, 0 rows affected (0.06 sec)

mysql> exit
Bye
```

Era honetan **wordpress** izeneko datu basea sortu dugu. Datu base honen erabiltzailea **erabiltzaile** izango dela esan diogu eta honek konektatzeko erabiliko duen pasahitza **3zduzu4smatu%%ko** izango da. Zerbitzariaren helbide bezala **localhost** jarri dugu, normalean horrela izaten den arren ez da

beti horrela, zerbitzaria gure esku ez badago gure administratzaileari galdetu beharko diogu.

Zenbait lekutan zerbitzarian aldaketa hauek egiteko zenbait tresna ematen dituzte cPanel edo *phpmyadmin* adibidez. Era honetan datu basea sortzea errazagoa izaten da. Kasu hauek gaurko ikastarotik at gelditzen diren arren informazio gehiago duzue [http://codex.wordpress.org/Installing\\_WordPress](http://codex.wordpress.org/Installing_WordPress) helbidean.

3.- Orain jaitsi dugun fitxategia destrinkotu eta *wp-config-sample.php* fitxategia gure testu editorearekin editatuko dugu. Bertan balio hauek jarriko ditugularik

```
define('DB_NAME', 'wordpress'); // Datu basearen izena
define('DB_USER', 'erabiltzaile'); // MySQL erabiltzailea
define('DB_PASSWORD', '3zduzu4smatu%%ko'); // erabiltzaile horrentzako
pasahitza
define('DB_HOST', 'localhost'); // 99% ez duzu aldatu beharko
```

Gordetzeko momentuan *wp-config.php* bezala gordeko dugu. Aurreko fitxategia nahi badugu ezabatu dezakegu.

4.- Hau egin dugularik orain *wordpress* katalogoa gure zerbitzarira igo beharko dugu:

**Lokalean:** lokalean ariko bagina nahi dugun katalogoan sartu dezakegu, normalean apache erabiltzen ari bagara beste orrialdeak gordetzen diren katalogo publikoaren azpikatalogo bat izango da.

**Kanpoko zerbitzari batean:** FTP bezeroa erabiliko dugu destrinkotutako katalogoa igotzeko.

**Gure gunearen atal bezala:** Gure gunearen atal bezala jarri nahiko bagenu gure kataloga zerbitzariko erro katalogora igotzea besterik ez dugu. Adibidez:

<http://www.niretokia.org/wordpress/> edo gure wordpress katalogoa blog bezala berrizendatuta <http://www.niretokia.org/blog/>

**Gure gunea osoa wordpress izango bada:** Gure katalogoan dagoen guztia katalogo bera ez, beste guztia igo beharko dugu gure zerbitzariko erro katalogora. Honela adibidez <http://www.niretokia.org> sartzen dutenean wordpressen egindako gure gunea azalduko zaigu.

5.- Orain instalazio scripta exekututzea besterik ez da falta. Horretarako gure nabigatzailea ireki eta <http://www.niretokia.org/wordpress/wp-admin/install.php> edo bestea aukeratu badugu <http://www.niretokia.org/wp-admin/install.php> exekutatu dugu. Gu lokalean ari garenez <http://localhost/wordpress/wp-admin/install.php> erabiliko dugu.

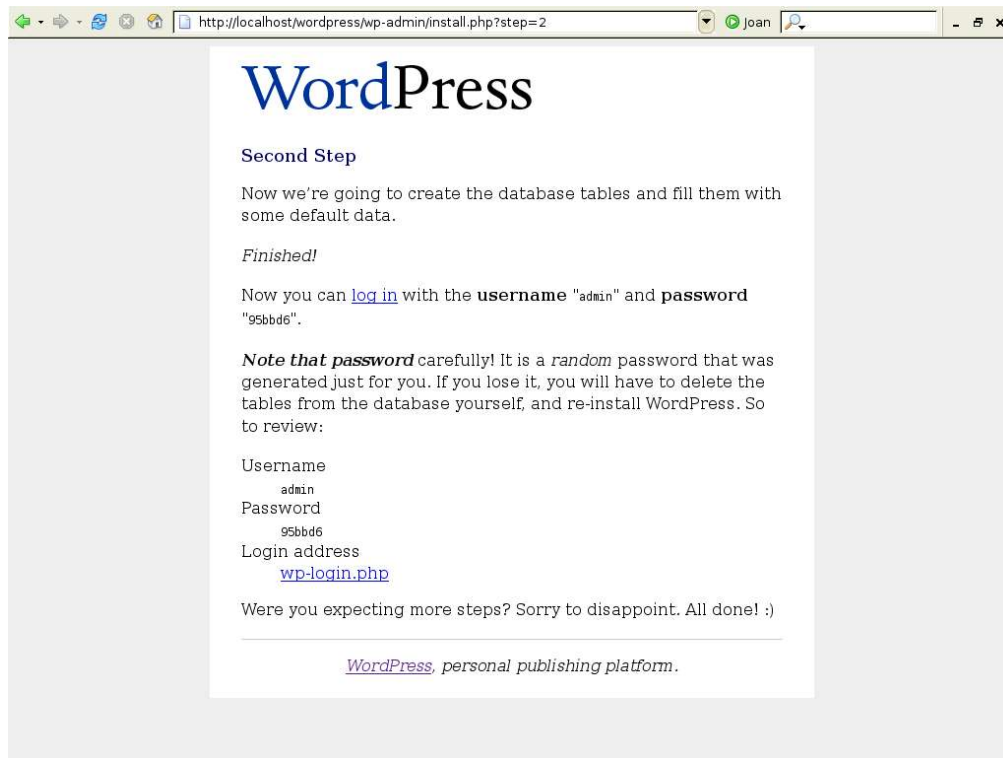
## Wordpress konfiguratzan



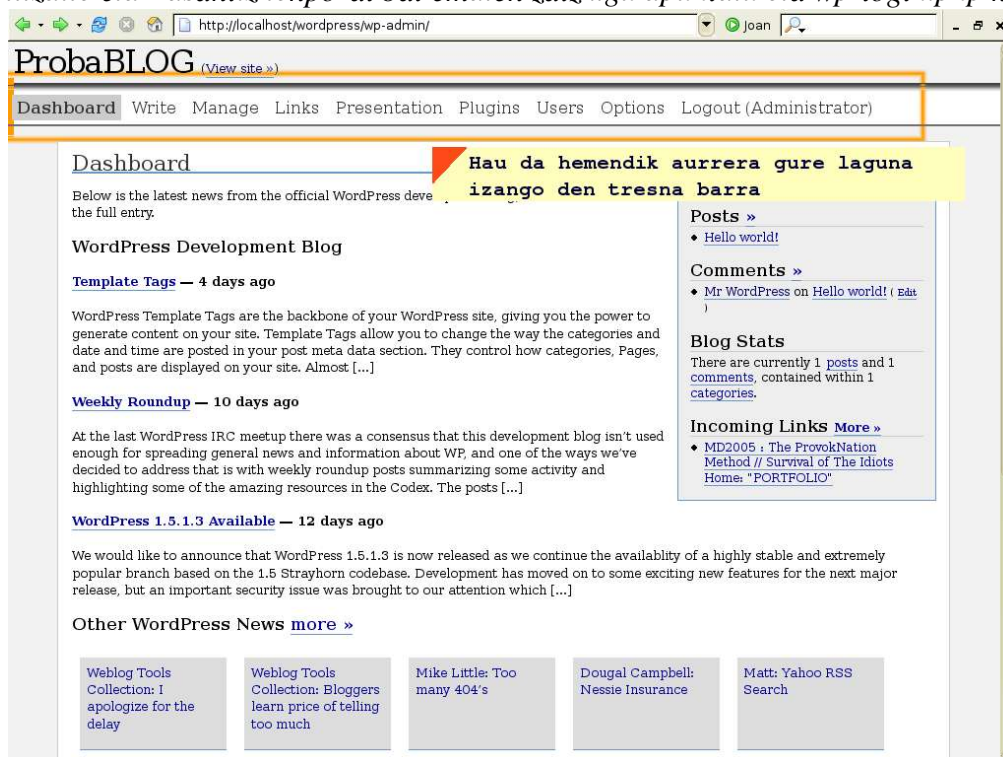
*Hau da azalduko zaigun lehenengo orrialdea “Firs Step” klikatu*



*Sartu eskatzen diren datuak eta “Continue to Second Step” klikatu*



*Erabiltzaile eta Pasahitz tenporal bat ematen zaizkigu apuntatu eta wp-login.php klikatu*



*Hau administrazio interfazeko lehenengo orrialdea da*

## Wordpress euskaratuz

Gure *wordpress* sistema euskaratu nahi badugu lehenik eta behin euskaratzeko fitxategiak jaitsi beharko ditugu. Hauek hainbat lekuetatik jaitsi daitezkeen arren azken bertsioa orrialde honetan kudeatzen dute. <http://www.librezale.org/wordpress-eu/>

1.- Hemen gure bertsioari dagokion eta *eu.mo* fitxategia jaitziko dugu (eu.po ere jaitsi dezakegu editatu nahiko bagenu).

2.- Ondoren, kanpoko zerbitzari batean badugu FTP bitartez eta lokalean badugu era arruntean, gure *wordpress* dugun lekuan *wp-includes* katalogo barnean languages katalogoa sortuko dugu.

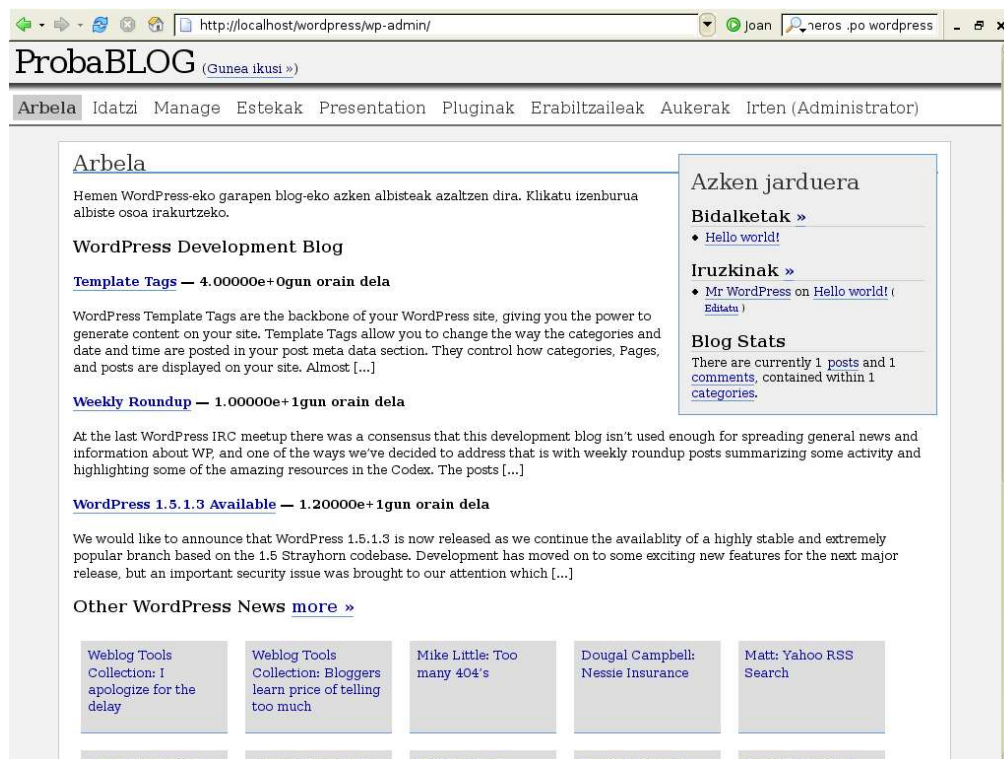
3.- Jaitzitako fitxategiak sortutako katalogo horretan sartuko ditugu.

4.- *wp-config.php* fitxategia berriro editatuko dugu hau jarritz:

```
define ('WPLANG', ''); //honen ordeztu  
  
define ('WPLANG', 'eu'); //hau jarriko dugu
```

5.- Pausu hau instalazioa erabat amaitzeko eta behar ez ditugun fitxategiak ezabatzeko erabiliko dugu. Horretarako *install.php* eta egin ez badugu *wp-config-sample.php* fitxategiak ezabatuko ditugu. Kanpoko zerbitzariaren kasuan FTP bitartez egin ohi da.

Horrela geldituko da gure sistema orain:



*Gauza gehienak itzulita ikusten ditugu, Arbelean WP-i buruzko azken berriak ematen dira*

## WordPress-eko lehenengo konfigurazioa

Gogoratzen baduzue eman zizkiguten administratzaile izena eta pasahitza tenporalak ziren. Komenigarria da hauek aldatzea, guretzako erosoagoa den beste batekin. Erabiltzaileak > *Your Profile* atalean behera joaten bagara pasahitz berria ezartzeko aukera ematen da bertan.

Lehen abizena: Abizena

Izengoitia: Administratzailea

Cómo poner el nombre: admin

E-posta: probamail@hostname.o

Webgunea: http://www.niretokia.co

ICQ:

AIM:

MSN IM:

Yahoo IM:

Profila:

Pasahitz berria (utzi hutsik, aldatu nahi ez baduzu). **Hemen aldatu dezakegu gure pasahitza**

Eguneratu profila: »

SideBar  
¡Añade la barra lateral de WordPress!

WordPress  
1.5.1.3  
Documentation — Laguntza foroak  
0.12 segundu

Honen ondoren beharbada gure webgunean erabiliko ditugun atalak zehaztu nahiko ditugu, hori egiteko

Arbela Idatzi **Manage** Estekak Presentation Pluginak Erabiltzaileak Aukerak Irten (Administrator)

Bidalketak Pages **Atalak** Iruzkinak Awaiting Moderation (0) Files

Atala gehitu da.

Categories (add new)

ID	Izena	Deskripzioa	# bidalketa	Ekintza
2	Atal berri 1	Atal berri bar sortu dugu	0	Editatu Ezabatu
1	Uncategorized		1	Editatu Ezabatu

**Note:**  
Deleting a category does not delete posts from that category, it will just set them back to the default category **Uncategorized**.

Atal berria erantsi

Izena:  
Atal berri 2

Atalaren gurasoa:  
Bat ere ez

Deskripzioa: (hautazkoa)  
Bigarren atala sortuko dugu

Erantsi atala »



Ondoren gure blogean eskuinean azaldu ohi diren estekak gehitzea izango da hoberena. Zenbait esteka ezarririk etortzen dira, normalean hauek ezabatu eta gureak jartzen dira. Atal horretan hainbat aukera dauden arren gu oinarritzkoena ikusiko dugu. Sartu bezain laster momentu honetan ditugun estekak ikusiko ditugu. Esteka berri bat gehitu nahiko bagenu, hau egin beharko genuke:

**Erantsi esteka:**

Oinarritzkoak

URI:

Esteka izena:

Deskripzio laburra:

Atala:

Esteka erlazioak (XFN)

erl:

**identitatea**  nire beste web helbide bat

**kidesasuna**  kontaktua  ezaguna  laguna  bat ere ez

**fisikoki**  ezaguna

**profesionala**  lankidea  taldekidea

**geografikoa**  etxekidea  auzokidea  bat ere ez

**family**  menpekkoa  senidea  nagusia  seme-alaba  ezkontidea  bat ere ez

**erromantikoa**  musa  maite&acute;oa  zita  neskalagun/mutilagun

Esteken atalean atalak ere zehazteko aukera ematen da baita kanpotik estekak inportatzeko aukera ere. Zenbat aukera orokor zehaztuko ditugu orain:

**Aukerak gorde egin dira.**

**Aukera orokorrak**

Weblog-aren izena:

Tagline:   
Azaldu hitz gutxitan zeri buruz den weblog hau.

WordPress helbidea (URI-a):

Blog helbidea (URI-a):   
If you want your blog homepage to be different than the directory you installed WordPress in, enter that address here.

E-posta helbidea:   
Helbide hau administratzeko helburuetarako baino ez da erabiliko.

Kidetza:  Edonor erregistra daiteke  
 Erabiltzaileak erregistratuak eta identifikatuta egon behar dira iradokizunak egiteko

Data eta ordua

UTC time is: 2005-07-10 9:41:57 pm

Weblog-eko denborak honako aldea eduki behar lukete:  orduak

Ondokoak PHP date()-ren sintaxi berdina erabiltzen du. Gorde hautatu adibidea gaurkotzeko.

Gure lehenengo berria sartzera goaz, defektuz badator beste bat hau ezabatu nahiko bagenu Manage atalean sartu eta ezabatzea besterik ez dugu.



ProbaBLOG (Gunea ikusi »)

Arbela Idatzi **Manage** Estekak Presentation Pluginak Erabiltzaileak Aukerak Irten (Administrator)

**Bidalketak** Pages Atalak Iruzkinak Awaiting Moderation (0) Files

### Last 15 Posts

Bidalketak bilatu... Hilabetea ikusi...  
Uztaila 2006 Hilabetea erakutsi

ID	Noiz	Izenburua	Atalak	Iruzkinak	Egilea	Ikusi	Editatu	Ezabatu
1	2006-07-10 9:05:49 pm	Hello world!	<a href="#">Uncategorized</a>	1	Administrator	Ikusi	Editatu	Ezabatu

**Iruzkinak**

- 2006-7-10 @ 9:07:49 pm [ Editatu - Ezabatu - Errefusatu ]  
**Mr WordPress** ( / <http://wordpress.org> ) (IP: 127.0.0.1)  
Hi, this is a comment.  
To delete a comment, just log in, and view the posts' comments, there you will have the option to edit or delete them.

WordPress  
1.5.1.3  
Documentation — Laguntza foroak  
0.13 segundu

Berri bat argitaratzeko bere izenburua, berria bera eta atala zehaztu behar ditugu trackbackak eta beste hainbat gauza ere zehaztu daitezke.



ProbaBLOG (Gunea ikusi »)

Arbela **Idatzi** Manage Estekak Presentation Pluginak Erabiltzaileak Aukerak Irten (Administrator)

**Write Post** Write Page

### Write Post

Izenburua  
Kaixo Mundua

Bidalketa  
Etiketara: **b** **i** link b-quote del ins img ul ol li code more lookup Close Tags

Kaixo Mundua!  
Hemen gaude euskararen alde!

TrackBack a URI: (Separate multiple URIs with spaces.)

Gorde zirriborro bezala Gorde pribatua bezala **Argitaratu** Editatze aurreratua »

**WordPress bookmarklet**

You can drag the following link to your links bar or add it to your bookmarks and when you "Press it" it will open up a popup window with information and a link to the site you're currently browsing so you can make a quick post about it. Try it out:

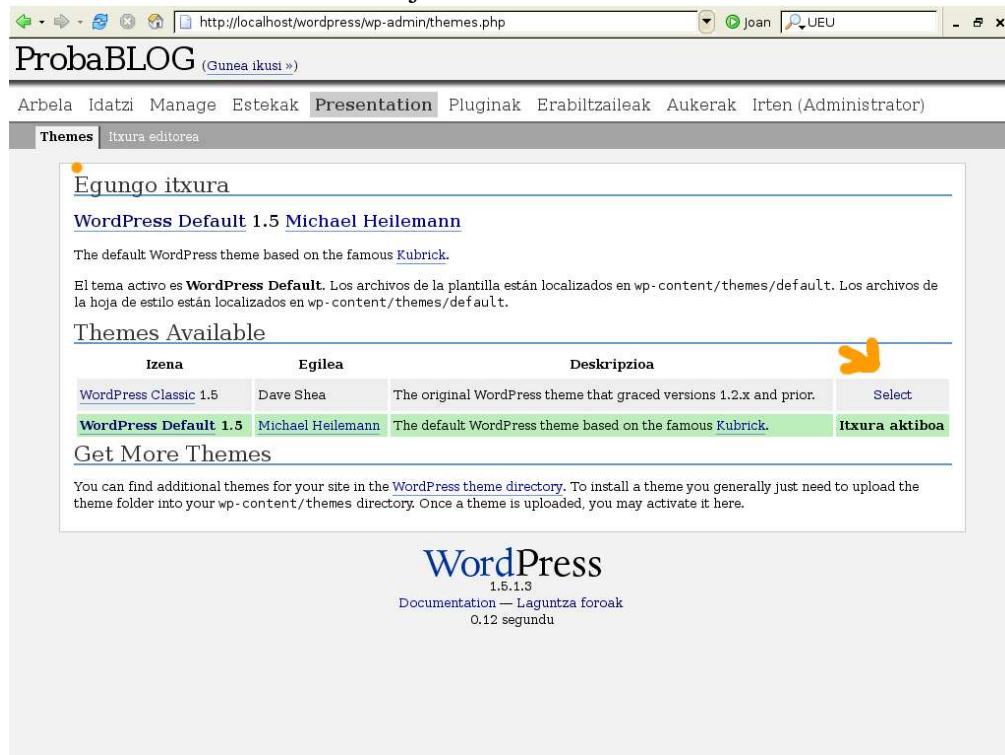
Sakatu - ProbaBLOG



Egin ditugun aldaketekin gure blogak duen itxura ikusi eta berarekin zer egin erabakiko dugu. Blogaren izenburuaren ondoan dagoen “Gunea ikusi” sakatuko dugu horretarako eta hau ikusiko dugu:



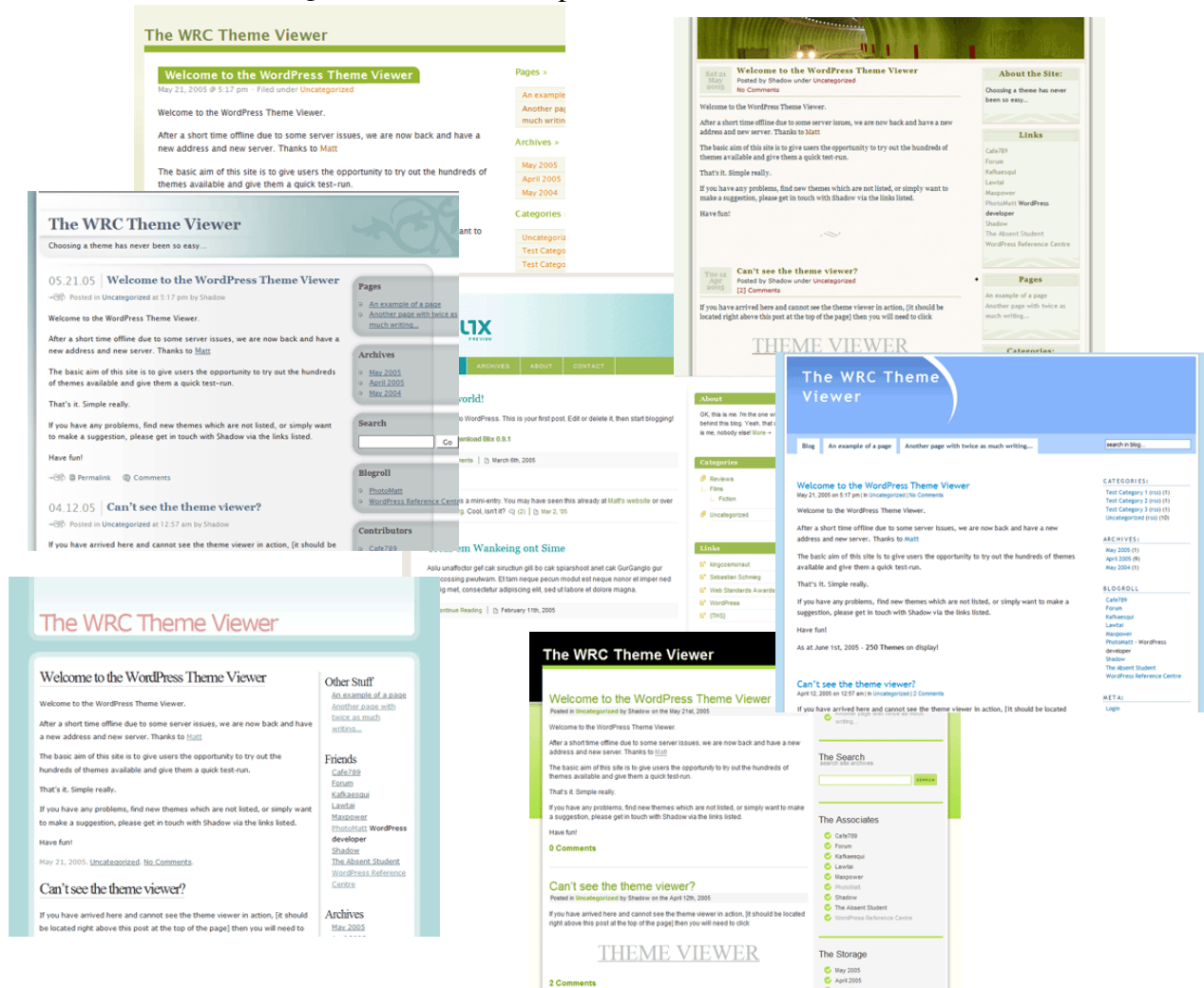
Nahiz eta zenbait gauza ingelesez ikusi hori txantiloirengatik da , hau Adminstrazio menutik aldatu daiteke eta txukundu edo beste txantilo bat jarri:



Hori egindakoan, gure bloga horrela ikusiko genuke:



Hemen jadanik ikusten dugu beste gauzen artean eskuineko zutabeen gauza gehiago daudela euskaratuak. Hala ere emandako aukerak gustatzen ez bazaizkizu sarean ehunka txantilo ezberdin aurki ditzakezu. Dauden aukerak gustatzen ez bazaizkizu ehunka txantilo daude aukeratzeko sarean zehar, *wp-content/themes/* katalogoan destrinkotu eta paneletik aktibatu:



Ezaugarri hauetaz gain eta gehiegi sakondu gabe Wordpress pluginen bitartez ezaugarri berriak gehitzeko aukera dago. Hori *Plugins* atalean egiten da:

Pluginak	Bertsioa	Egilea	Deskripzioa	Ekintza
<a href="#">Hello Dolly</a>	1.0	<a href="#">Matt Mullenweg</a>	This is not just a plugin, it symbolizes the hope and enthusiasm of an entire generation summed up in two words sung most famously by Louis Armstrong. Hello, Dolly. This is, by the way, the world's first official WordPress plugin. When enabled you will randomly see a lyric from Hello, Dolly in the upper right of your admin screen on every page.	<a href="#">Activate</a>
<a href="#">Markdown</a>	1.0.1	<a href="#">Michel Fortin</a>	Markdown syntax allows you to write using an easy-to-read, easy-to-write plain text format. Based on the original Perl version by John Gruber. <a href="#">More...</a>	<a href="#">Activate</a>
<a href="#">Textile 1</a>	1.0	<a href="#">Dean Allen</a>	This is a simple wrapper for <a href="#">Dean Allen's</a> Humane Web Text Generator, also known as <a href="#">Textile</a> . If you use this plugin you should disable Textile 2 and Markdown, as they don't play well together.	<a href="#">Activate</a>

Txantiloiekin gertatzen den bezala sarean plugin asko eta asko dago. Hauek instalatzeko *wp-content/plugins/* katalogoan destrinkotu eta panel honetatik aktibatu beharko dira. Plugin interesgarri batzuk aipatzearen SPAMaren aurka egiteko erabiltzen direnak aipatuko ditugu, harrigarria da nola gauza bakarrarentzat zenbat plugin dagoen [http://codex.wordpress.org/Plugins/Spam\\_Tools](http://codex.wordpress.org/Plugins/Spam_Tools) helbide honetan.

## Sakontzen

- <http://codex.wordpress.org> > Wordpress-i buruz informazio asko biltzen duen Wikia
- <http://wordpress.org/support/> > Wordpress-i buruzko Foroak
- <http://wordpress.org/extend/plugins/> > WP-eko plugin artxiboa
- <http://wordpress.org/extend/themes/> > WP-eko txantiloien artxiboa
- <http://www.librezale.org/wordpress-eu/> > Euskal WP zaleen txokoa



<http://creativecommons.org/licenses/by-nc/2.1/es/>

Egilea: Gorka Julio [teketen@gmail.com](mailto:teketen@gmail.com)